

# The Hong Kong Telegraph.

No. 129.]

HONGKONG, FRIDAY, NOVEMBER 11TH, 1881.

[PRICE—\$16 PER ANNUM.]

## Shipping.

FOR SINGAPORE, PENANG, AND CALCUTTA.

**THE Steamship**  
"JAPAN,"  
Captain T. S. GARDNER, will be despatched for the above Ports, TO-DAY, the 10th instant, at THREE P.M.

For Freight or Passage, apply to  
DAVID SASSOON, SONS & Co.,  
Agents.  
Hongkong, 5th November, 1881.

FOR SYDNEY AND MELBOURNE,  
(Calling at Port Darwin and Queensland Ports, and taking through cargo to New Zealand).

**THE EASTERN AND AUSTRALIAN STEAMSHIP COMPANY'S STEAMER**  
"MENMUIR,"  
will be despatched as above, on SATURDAY, the 19th November, at 12 NOON.

For Freight or Passage apply to  
GIBB, LIVINGSTON & Co.,  
Agents.  
Hongkong, 9th November, 1881.

FOR STRAITS AND CALCUTTA.

**THE Steamship**  
"ARRATOON APCAR,"  
Captain A. B. MacTAVISH, will be despatched for the above Port on THURSDAY, the 17th instant, at 3 p.m.

For Freight or Passage, apply to  
DAVID SASSOON, SONS & Co.,  
Agents.  
Hongkong, 11th November, 1881.

## Notices to Consignees.

NOTICE TO CONSIGNEES.

**THE Steamship**  
"ARRATOON APCAR,"  
Captain A. B. MacTAVISH, from Calcutta, Penang, and Singapore.

The above steamer having arrived, Consignees of Cargo by her are hereby requested to send in their Bills of Lading to the Undersigned for countersignature and to take immediate delivery of their Goods from alongside.

Cargo impeding her discharge or remaining on board after the 12th instant, will be landed and stored at Consignees' risk and expense and no Fire Insurance will be effected.

Consignees are hereby informed that any claims must be made immediately, as none will be entertained after the 14th instant.

DAVID SASSOON, SONS & Co.,  
Agents.  
Hongkong, 7th November, 1881.

## Auctions.

PUBLIC AUCTION.

**THE Undersigned will sell by Public Auction** (if not previously disposed of by Private contract) on board the Steamer, as she now lies in Hongkong Harbour, at Noon, TO-MORROW, the 12th November, 1881, the Paddle-wheel River Steamer "SIR JAMSETJEE JEEJEEBHOY."

Intending purchasers are informed that the Steamer will be sold in ONE LOT.

Including the Hull, Engine, Boiler, &c. TERMS.—Cash on the fall of the HAMMER. The Steamer to be at Purchaser's risk on the fall of the hammer.

A steam launch will convey intending purchasers on board the steamer, starting from the Wharf opposite the P. & O. S. N. Co.'s Office at 11.45 a.m.

For further particulars apply to  
H. N. MODY,  
Auctioneer.  
Hongkong, 3rd November, 1881.

## Intimations.

**RECORD of AMERICAN and FOREIGN SHIPPING.**

Agents,  
ARNHOLD, KARBURG & Co.  
Hongkong, 15th June, 1881.

## Intimations.

CITY HALL.

TO-MORROW EVENING,  
November 12th.

GLORIOUS SUCCESS.

UNPRECEDENTED IN THE ANNALS OF ENTERTAINMENT.

THE VERDICT OF ONE OF THE LARGEST AUDIENCES EVER SEEN IN HONGKONG.

**WILLARD'S WANDERERS' COMPANY,**  
will appear as above.

MISS ANNIE BERESEFORD,  
Soubrette, Vocalist, and Danseuse.  
MISS VERA LYLE,  
Burlesque Actress & National Vocalist.

MISS CONSTANCE CARLTON,  
Soprano and Soubrette.  
THE SISTERS CARLTON,  
Dialect and Society Scotch Artistes.

MISS ALICE VERNIE,  
Soprano, Danseuse, and Pianiste.  
MR. PEMBERTON WILLARD,  
Character Comedian, Instrumentalist,

and Terpsichorean Artist.  
MR. NEIL CARLTON,  
Eccentric Lead.

The following Repertoire will be selected from during our stay here:—  
Forty Thieves (Burlesque); Robbing Roy, or, Scotch but not Kilt (Bar.)

Don Juan Junior (Bar.); Joan of Arc (Bar.); Liz (Drama); Pygmalion and Galatea (Com.)

Under the Rose, Sweethearts, &c., &c.  
Dress Circle and Stalls.....\$2.00  
Pit.....\$1.00

Soldiers in uniform Half-Price to Back Seats only.  
Doors open at 8.30, to commence at 9 P.M.

Proprietor & } Mr. PEMBERTON W.  
Manager..... } WILLARD.  
Reserved Seats and Plan to be seen at Messrs. Kelly & Walsh's.

Ladies unaccompanied by Gentlemen cannot be admitted.  
Hongkong, 8th November, 1881.

TELEPHONES.

**IN** the erection of these valuable INSTRUMENTS communicating from house to house, whether privately or through a Central Exchange, no obstruction of the Public Streets or infringement of Public rights is of necessity made, nor is the granting of any monopoly for this use in this Colony now to be apprehended.

All Persons who have not as yet inspected their working are INVITED to call at the office of the Undersigned, No. 12, Queen's Road Central, whence the SYSTEM in course of construction has been extended for a considerable distance.

INSTRUMENTS similar to that exhibited, and wires connecting the offices of all Subscribers with each other through a Central Station, will be provided and kept in order at rates already advertised, and Private lines by special arrangement.

For all further Particulars, apply to  
R. G. ALFORD,  
Surveyor, &c.  
12, Queen's Road, Central,  
Hongkong, November 8th 1881.

**J. AND R. TENNENT'S ALE and PORTER.**

DAVID CORSAIR & SONS'  
Merchant Navy  
Navy Boiled  
Long Flax  
Crown  
CANVAS.

APNHOLD KARBURG & Co.  
Hongkong, 15th June, 1881.

FOR SALE.

A SIX-OARED GIG, good as New, OARS, Rowlocks, and everything complete. The boat is suitable for a Hon-Boat or Captain's Gig.

Apply at the office of this Paper.  
Hongkong, 18th October, 1881.

## Intimations.

**Chs. J. GAUPP & Co.**

CHRONOMETER, WATCH, AND CLOCK-MAKERS,  
Jewellers, Silver-smiths, and Opticians.

Charts and Books.  
Nautical Instruments.  
Sole Agents

for Louis Audemars' Watches; awarded the highest Prizes at every Exhibition;

and for Voigtlander and Sohn's Celebrated OPERA GLASSES, MARINE GLASSES, and SPYGLASSES

No. 38, Queen's-road Central.

**G. FALCONER & Co.,**

WATCH AND CHRONOMETER MANUFACTURERS  
AND JEWELLERS.

NAUTICAL INSTRUMENTS, CHARTS AND BOOKS.  
No. 46, QUEEN'S-ROAD CENTRAL.

**Afong, Photographer,**

**H**AS A LARGER COLLECTION of VIEWS than any other in CHINA.

Miniatures Painted on Ivory from \$7.

Oil Paintings on Canvas from \$5.

Cartes de Visite, Cabinet, and all other Styles of Portraits at equally moderate prices executed under the supervision and management of

D. K. GRIFFITHS,  
Studio 8, Queen's-road.

**TUITION IN THE FRENCH LANGUAGE,**

by Monsieur LOUIS PIRON, aîné;  
SINGING (CULTURE OF THE VOICE)  
by Monsieur EUGENE PIRON, jeune.

44, Queen's Road.  
Hongkong, August 30th 1881.

**ECA DA SILVA & Co.**

GENERAL COMMISSION AGENTS AND AUCTIONEERS.

IMPORTERS OF PARISIAN GOODS, SPANISH WINES, AND GENUINE HAVANA CIGARS.

Special lines in Fancy and Plain SATIN, SILK, AND GAUZE DRESSES.

A variety of Richly TRIMMED COSTUMES, from the first houses in Paris.

Elegant Dressing & Morning GOWNS.  
BATHING DRESSES in the latest Style.

MUSLIN SHAWLS, CRAVATS, and FICHUS.  
An assortment of Fine FRENCH CORSETS.

Ex recent Mail Steamers.  
Ladies' and Children's STRAW HATS, in great variety.

PARASOLS and UMBRELLAS.  
RIBBONS and SASHES of every description.

Silk and Lisle Thread STOCKINGS.  
COLLARS and CUFFS in latest Fashions.

SATIN and KID SHOES.  
White and Colored KID GLOVES.  
Gentlemen's SILK and SATIN SCARVES.

French BOOTS and SHOES.  
A large collection of Elegant Articles suitable for presents, from the Grand Magasins du Louvre.

Picasse & Lubin's Celebrated PERFUMES.

The most varied collection of Fancy Goods in the Colony.

SHIRTS of the Finest Quality at extremely low prices.

Note the address, 48, Queen's-road Central.  
Hongkong, 15th June, 1881.

## For Sale.

By SPECIAL APPOINTMENT TO  
H.E. THE GOVERNOR OF HONGKONG,  
AND TO

H.I.H. THE GRAND DUKE ALEXIS OF RUSSIA.

**T. N. DRISCOLL,**

TAILOR, HOSIER, HATTER, AND GENERAL OUTFITTER,

No. 6, QUEEN'S ROAD CENTRAL,

Next door to the Chartered Bank of India, Australia, and China, is now showing a large and well selected Stock of Black and Blue BROADS and DOESKINS.

VENETIANS, CASSIMERES.  
MELTONS, French, and West of England COATINGS.  
SUITINGS, VESTINGS, and TROWSERINGS.

Black, Blue, and Brown BEAVERS.  
ELYSIANS, French WITNEYS.  
NAPS and PILOTS for OVERCOATINGS.

Irish FRIEZES for ULSTERS, in all the leading Colours.  
The Outfitting Department is well assorted in everything requisite for the coming Season.

All Orders executed promptly, a PERFECT FIT guaranteed.

**ED. CHASTEL & CO.,**

WINE MERCHANTS,

Marine House, 15, Queen's-road.

**H**Ave for sale ex recent arrivals, Light Breakfast CLARETS in quarts and pints. After Dinner CLARETS in quarts and pints.

CHATEAU LAFITE, MARGAUX, LAROSE, LEOVILLE CLOS DE MAURIN, &c. &c.

De St. Marceaux & Co's CHAMPAGNE in quarts, pints and half-pints.  
CLARET in WOOD.

CHARTREUSE, CURAÇOA, MARASCHINO.  
Price list on application.

**SAYLE & CO.'S SHOWROOMS.**

WINTER FASHIONS.

**S**AYLE & Co. intend making their  
SECOND SHOW  
TO-MORROW, NOVEMBER 1st,

and following days.  
All NEW GOODS—Special Novelties for the Season direct from Paris and London.

MILLINERY AND DRESSMAKING IN ALL ITS BRANCHES.

N.B.—The CHRISTMAS TOYS have arrived, also a variety of TENNIS BADMINTON, and CROQUET SETS.

VICTORIA EXCHANGE, HONGKONG.  
Hongkong, 31st October, 1881.

**KELLY & WALSH**

**H**Ave JUST LANDED, in very FINE CONDITION, AMERICAN CIGARETTES.

CAPORALS,  
SWEET CAPORALS, } In boxes of 500 for \$4.00.  
HALF CAPORALS.

TURKISH CIGARETTES, ODESSA CIGARETTES,  
MALTESE CIGARETTES.

CIGARETTE PAPER.  
JOB, PAPIER PERSAN.

Also on hand HAVANA CIGARS of the very BEST BRANDS

MANILA CIGARS AND CHEROOTS.  
PRINCESSAS, in boxes of 500. LONDRES, in boxes of 100.  
CAVITES, in boxes of 500. VEGUEROS, in boxes of 100.

PENANG CIGARS.  
GENERAL PELS, in boxes of 100.

TOBACCO.  
HAPPY THOUGHT. STAR MIXTURE.  
GOLDEN EAGLE. DOLLAR BRAND.

TURKISH CIGARETTE TOBACCO.  
SAMSON, in 1lb. and Half-pound Tins.  
SMYRNA, in 1lb. and Half-pound Tins.

KELLY & WALSH, QUEEN'S ROAD.  
Hongkong, 29th October, 1881.



**A. S. WATSON & Co.**  
WHOLESALE AND RETAIL  
DRUGGISTS,  
GENERAL CHEMISTS,

AND  
Manufacturers of the following  
AERATED WATERS, viz:  
SODA, TONIC, Sarsaparilla,  
AND POTASH, LEMONADE,  
GINGERADE, RASPBERRYADE,  
AND PHOSPHORIC CHAMPAGNE.

Deliveries in Town and Harbour from  
7 A.M. to 7 P.M.

SHIPS' MEDICINE CHESTS REFITTED,  
PASSENGER SHIPS SUPPLIED.

Prompt Attention given to Coast  
Orders.

HONGKONG DISPENSARY.

HONGKONG.  
SHANGHAI PHARMACY,

SHANGHAI.  
CANTON DISPENSARY,

CANTON.  
THE DISPENSARY,

FOOCHOW.

THE  
**Hongkong Telegraph.**

HONGKONG, 11th NOVEMBER, 1881.

THE subject of sugar and sugar production is now attracting a great deal of attention out in the East. The number of products from which sugar can be extracted is, of course, legion; but what concerns the world most is the extraction of the article on a commercial scale, so as to place it within the reach of all those to whom it is, or may become, a necessary of life. Most of the sugar now consumed, as our readers are doubtless aware, is made from cane. But large quantities are also obtained from the beet-root, maple, and palm. The extent of beet cultivation for sugar-making in France at the present period, and the causes which originally led to its foundation as a permanent industry in that country, are questions which will always have an interest to the political economist. The same can hardly be said in reference to the maple-sugar industry of the United States of America, where large quantities of this article are locally produced and consumed, of which the outside world know but very little, from the indigenous saccharine variety of the maple. But what we are desirous of drawing attention to in this article is the utilisation of the palm for sugar supply. In the Lower Provinces of Bengal, which are studded with date trees, the sweet sap or juice of the tree is converted by boiling (evaporation) into sugar. The operation of tapping and boiling, and other processes connected with the production of coarse sugar, affords occupation for certainly no small item of the population, who meet the home wants of a people for the most part vegetarians, and in whose dietary "sweetmeats" always form a component. We may add that the date-juice is a very pleasant beverage, and, if allowed to ferment, capable of producing intoxication. It is not, however, considered either for sugar or drink as valuable. The "toddy" or palmyra wine—the juice of a variety of the palm, which is largely employed in making arrack in Southern India and Ceylon, where also it is converted into a sugar called "jaggery," and exported in considerable quantities to Europe for refinement. There is another species of the genus palm from which sugar is similarly extracted in Burmah; and in all countries where the coconut grows in profusion, its juice, which is in every respect the same as the palmyra-toddy mentioned, is converted to the same uses. These palms can be raised with a trifling cost of labour, although time—seven years—is required for maturity; and we have no doubt that if attention were devoted towards raising them in those localities where the condition of soil and climate are favourable to their growth, a per-

manent source would in course of time be secured from which a comparatively small but sure supply of sugar could be regularly obtained at a proportionately very small cost. There are parts of China where the date grows luxuriously; but we are not aware whether the product of the tree is utilised for the purpose stated, and if it were otherwise it would certainly be a matter for surprise from the proverbial ingenuity and industry of the celestial race. But within the limits of the sugar producing countries of the Far East—including the Philippines, Netherlands India, Northern Australia, the Straits Settlements, and contiguous countries, there is immeasurable room and untold facilities for the production of palm-sugar—particularly from the coconut. The palmyra above mentioned, is a valuable timber, affording the very best material possible to secure for rafters and joists, or other building purposes in those countries where its suitability for the purposes named are known.

It is hardly necessary to say more, as the object held in view which was to draw attention to a waste product and an undeveloped resource in many localities, where they might be turned to remunerative account, has been accomplished under the limitation of our time and space.

The following telegraphic items dated London, November 9th, were received yesterday afternoon:—

Many of the insurgent tribes in Tunis have submitted.

Three of the principal Maori chiefs in New Zealand have been arrested on account of the threatened troubles in that country.

The recent elections to the German Parliament have resulted in the return of a large number of Socialist candidates.

The enormous business which has devolved upon the Land Department in Ireland has necessitated the appointment of additional sub-commissions.

The *London Gazette* in an extraordinary edition published the Royal Charter granted to the North British Borneo Company.

Austria has extended the military service to Bosnia. The Bosnian leader has protested to Mr. Gladstone against Austrian tyranny and oppression.

The steamship *Ohinkiang* flew the dragon flag in harbour yesterday in honor of Kung Yek To, the new Chief Justice of the Kwangtung province, who was a passenger on board from Shanghai for Canton.

The drawing for the half-dozen subscription griffins ex *Ohinkiang* took place at the Horse Repository yesterday afternoon. A large number of interested "sports" were present and freely criticised the griffins, which were a better all round lot on closer inspection than they appeared to be immediately after landing from the steamer. The veteran, "Bones" freely expressed his desire to back his opinion that one of the "mokes," a sober looking bay, was at least fifteen years old, but we think he is as far wrong in this, as he was about Vagabond last season. The two duns fell to Messrs. Kahn and Hoppius respectively, and they are both well shaped and useful looking nags, although Mr. Kahn's representative appeared to be slightly lame in the off fore leg. Mr. Fraser-Smith drew one of the greys, a big upstanding pony with good racing shapes, but presenting a somewhat tucked up appearance, and standing rather high on the leg; and the fifteen-year-old, a really good looking bay. The other two griffins, one a powerfully built iron grey, the other a sturdy white, well put together but rather short if anything, fell to Messrs. J. Macgregor and F. Bulkeley Johnson respectively. The death of one of the ponies in Shanghai, "after amusing himself for a couple of hours by rolling in his box and twisting himself into all sorts of contortions," according to the *China Mail*, has caused some consternation among those subscribers whose names are still in the box. It is even betting that the "dead tin" will fall either to the worthy C. O. or Mr. Hooker.

We would draw attention of our readers to the public meeting which will be held at four o'clock this afternoon, at the City Hall, to consider the best steps to be taken to offer a suitable welcome to their Royal Highnesses Princes Albert Victor and George on their visit to this colony.

With reference to the proposed changes in the educational system of the Macao Government, we are informed that the Lyceum Bill has been read and duly discussed in that colony, and will shortly be sent home to be approved of by the Lisbon *cortes*. A general opinion, says our informant, is entertained in Macao, that the scheme will be nipped in the bud. In any case it cannot become an accomplished fact for the next two or three years.

Says the *China Mail* of the 9th inst:— "A large party of the Royal Inniskilling Fusiliers connected with the Good Templar movement, accompanied by their wives and families and a portion of the Regimental band, took an outing this morning in a couple of steam launches." This is a good specimen of our local contemporary's boasted enterprise. It was a grave omission, however, to omit stating how much the outing cost, and who supplied the liquors and chow-chow. The evening journal is nothing, if not original.

The Rev. Stephen Joseph Perry, M.A., F.R.S., F.R.A.S., etc., the eminent English Jesuit of Stonyhurst, who was entrusted by the British Government with the direction of the last Transit of Venus observations at Kerguelen Island, has received a similar commission for the forthcoming transit of Venus in December, 1881. Father Perry having been allowed the first choice of a station, has selected Madagascar as the most suitable for observing a phase of the planet's passage, and for making the other attendant observations.

Those whom it may concern are hereby warned that the coolie catchers are once again on the war-path. It is to be hoped that the officials of the Government, who are responsible for the prevention of this illegal traffic in human beings, have their eyes wide open to what is taking place right under their noses. If the officers perform their duties efficiently, the transparent dodges of the dealers in Chinese slave labour to smuggle the coolies out of the colony will end in failure. We are on the watch, and any dereliction of duty on the part of any paid servant of this colony, or any attempt by slave traders to evade our laws will be fearlessly exposed in this journal.

The attention of our readers is directed to an advertisement in our fourth page announcing the establishment in this colony of a Telephone Exchange on an extensive scale under the auspices of the Great Northern Telegraph Company. As the whole of the particulars in connection with this new undertaking are minutely detailed in the advertisement it would serve no useful end to reproduce them here. We may state, however, that it is proposed to work the Exchange from a head office in the central part of the city, which will be provided with the best and most modern Telephone appliances. Each subscriber will be applied with a complete set of instruments, and will be placed in direct communication with the central office by separate wires. The arrangements for conveying messages appear to be complete in every respect, and we cannot doubt that, at no distant date, the whole colony will be intersected by a net work of wires, which must prove highly advantageous to the public in facilitating business intercourse. We should imagine that an undertaking of this character has some claims to the support of our local Government. There can be little doubt that the efficiency of the various Government departments would be much improved, and the daily intercourse between the several officers greatly facilitated, to the public interest, by telephonic communication. With all our police and fire engine stations brought within speaking distance, fire risks would necessarily be reduced to a minimum. We heartily commend this latest enterprise to the consideration of the mercantile community, and wish the Great Northern Telegraph Company every success.

We learn from Macao that the Portuguese transport *India* will leave Lisbon during the present week, with reliefs for the present garrison of the Holy City.

A case has come under our notice this morning, which directly applies to our remarks in yesterday's leader about the Government surveys of passenger steamers. The Danish steamship *Actie* was docked at Sun-shui-po two or three weeks ago, when her hull was inspected by Captain E. Burnie, Lloyd's Surveyor at this port, who granted the customary certificate. We are informed that Mr. Brewer, the Government Marine Surveyor, now insists on the steamer again docking for inspection, as he declines to recognise Capt. Burnie's survey. This may be right enough, and in strict accordance with the law; but on what tangible grounds does Mr. Brewer decline to be bound by a survey held and certified by Lloyd's Surveyor in Hongkong, when it is notorious that surveys held on certain steamers in Shanghai have hitherto been deemed all sufficient to meet the requirements of the Ordinance?

Mr. Pemberton Willard's Wanderers Company gave their second performance in the City Hall Theatre last night. The audience was not a large one, owing doubtless to the programme being a repetition of that produced on Saturday last. We regret that Mr. Willard should have been so ill-advised as to attempt a repetition of a variety programme in a small community like Hongkong, the more especially as he has so many attractions in the Company's repertoire. The performance last night was quite as successful as on the opening night, without however calling for special reference. The Company's next appearance will be made on Saturday night when the last variety programme will be given. On this occasion an entirely different programme to the last will be produced, including the Screaming Act, "Under the Rose," "Song of the Flags," and male impersonations by Miss Vera Lyle; Terpsichorean Acts and Dutch Sketches; Miss Vernie's Soul Vision; Mr. Pemberton Willard's new character Sketches, and a variety of other items which will be announced in the advertisement to-morrow.

The recent correspondence relative to Telephone Rights which has appeared in the columns of the local press during the past few days resolves itself, purely and simply, into a question of morality rather than law. The argument raised by Mr. Alford and his solicitors might have been with greater justice raised by the American and Continental publishing establishments who make it a rule to appropriate British Copyrights; which practice Messrs. Besant and Rice have so very forcibly exposed in their preparatory note to "A Son of Vulcan," and which created a loud outcry within the collection of many. We think that the stand taken by Mr. Alford is untenable, legal quibbles aside, and it would better comport with his dignity as a professional man to refrain from deriving benefit—no matter how small—from a British patent registered in the United Kingdom, in which benefit the inventor neither directly or indirectly participates. Mr. Suenson's procedure has been "moderate," but, in our opinion, a remonstrance through the Society of Telegraph Engineers and thence to the Institution of Civil Engineers would place the amenities of British professional men, on this and other similar matters, on a well defined and reliable basis.

THE "HELEN MARION" STABBING CASE.

Yesterday afternoon, an inquest was held before Mr. H. E. Woodhouse, coroner, and a jury composed of Messrs. J. Dickie, J. McCallum, and P. Smith, on the body of Thomas Findlay, a seaman of the British barque *Helen Marion*, who died in the Civil Hospital that morning, from the effects of a stab received in an affray with another seaman named John Parry belonging to the same vessel.

Dr. J. Murray, Acting Superintendent of the Civil Hospital, said the deceased was admitted to that institution at 4.30 p.m. on the 13th ult., suffering from a wound in the chest. It was about an inch long, oblique, and incised, between the third and fourth ribs; it pierced the pleura, and pene-

trated to the lungs. The wound had been dressed before the man was brought to the hospital by Surgeon Brown of the *Victor Emanuel*. Witness knew that the lungs were penetrated as there was an escape of air from them through the wound under the skin of the chest. The deceased had been an inmate of the hospital under his care until his death, which took place that morning at about five o'clock; death arose from the effects of the wound. The deceased was apparently well in order respects when brought to the hospital. From the beginning Mr. Murray formed an unfavourable opinion of the case, though at one time he improved a little, for a few days and the symptoms seemed inclined to be hopeful. At the latter end of October or the beginning of this month, however, a swelling made its appearance in the walls of the chest, about an inch above the wound which had then healed up. This swelling was opened, when it discharged a large quantity of pus and blood, which relieved Findlay for a time and slightly improved his condition. This improvement did not last more than two days, and the condition of the patient became gradually weaker. His feet began to swell, respiration became more hurried, the pulse more feeble, and so he lingered on till he died. The abscess was the immediate cause of death. Since the death of the deceased, witness had made a post mortem examination of the body, and he found that the whole of the right lung was destroyed; it was all involved with the pleurisy, in an abscess, and was broken up into pus; the other lung was sound. The state of the lung must necessarily have caused death.

Mr. McCallum—Would the man have lived if it had not been for the stab?

Dr. Murray—The cause of death was the stab; the lung was perfectly healthy before the stab was given.

Mr. McCallum—I understood it was different, that the lung was shown by the post mortem examination to have been previously diseased.

Dr. Murray—Oh, no; the other lung was quite healthy, and the abscess was the result of the wound.

The case was adjourned till Monday next, at the Magistrate's order, that an officer of the hospital might be called, to whom, it was believed, the deceased had made some communication.

HONGKONG RACES, 1882.

The following is the Programme of the Hongkong Race meeting, fixed for Thursday, Friday, and Saturday, February 23rd, 24th, and 25th. Nominations for the Derby close to the Clerk of the Course, at the Club on Monday, the 19th Dec, 1881. Entries close on Saturday, 21st January, 1882:—

FIRST DAY.

The WONG-NEI-CHONG STAKES, for China, Manila, and Japan Ponies; weight for inches; entrance \$5, with \$75 added. Half-a-Mile.

The ASHLEY CUP, value \$150; presented by F. D. Sassoon, Esq., for China, Manila, and Japan Ponies; entrance, \$5; weight for inches. One Mile.

The HONGKONG DERBY, a sweepstakes of \$20 each, half forfeit if declared on or before day of closing entries, with \$100 added for 1st Pony, and \$50 for 2nd; for all China Ponies *bona fide* Griffins at date of entry; First Pony, 70 per cent.; Second, 20 per cent.; third, 10 per cent.; weight 10st. 10lb. One-Mile-and-a-Half.

The GARRISON CUP, value \$5; presented by the officers of the Garrison for China, Manila, and Japan Ponies; weight for inches; previous winners at this meeting 10lbs. extra; subscriptions Griffins allowed 7lbs.; entrance \$10; Second Pony to receive half the entrance money. Once Round.

The VALLEY STAKES, a sweepstakes of \$5 each, with \$100 added, for subscription Griffins only; weight for inches. Three-Quarters-of-a-Mile.

The FOOCHOW CUP, value \$200; presented by the Foochow community; for China, Manila, and Japan Ponies; weight for inches; entrance \$5; Second Pony to receive \$50. Two Miles.

The CANTON CUP, value \$150; for China, Manila, and Japan Ponies that have never won a race previous to this meeting; weight for inches; winners at this meeting, 7lbs. extra; entrance \$5. One Mile.

The VICTORIA PLATE, for all China Ponies *bona fide* Griffins at date of entry; weight 12st; Jockeys that have never had a winning mount in Hongkong or China before this meeting allowed 10lbs.; entrance \$5, with \$75 added. Half-a-Mile.

SECOND DAY.

The SBOURRY STAKES, a Sweepstakes of \$5 each, with \$100 added, for all *bona fide* Griffins at the date of entry; subscription Griffins allowed 7lbs., except winner of Valley Stakes; weight for inches. One Mile.



The EXCHANGE PLATE, value \$500; presented by the Bankers and Exchange Brokers of Hongkong, for China Ponies; weight for inches; entrance \$10; second pony to receive half of the entrance money. Two Miles.

The GERMAN CUP, value 100 guineas; presented by members of the German Club; for Subscription Griffins only; weight for inches; entrance \$10; second pony to receive 75 per cent.; third pony, 25 per cent. One-and-a-Quarter Miles.

The PARSÉE CUP, value \$150; presented by the Parsée Community; for China Ponies; weight for inches; entrance \$10; second pony to receive 75 per cent.; third pony, 25 per cent. One-and-a-Quarter Miles.

The PROFESSIONAL CUP, value \$500; for China, Manila, and Japan Ponies; weight for inches; winners of Ashby or Garrison Cups, 7lbs. extra; or of both, 12lbs. extra; entrance \$10; second pony to receive half of the entrance money. One Mile.

The TOWN PLATE, value \$500; presented by the Town Plate Club; for China, Manila, and Japan Ponies; weight for inches; winners of one race at this meeting, 7lbs. extra; of two races, 10lbs. extra; and of three races, 15lbs. extra; winner of the Poochow Cup, 7lbs. extra; Penalties accumulative; previous non-starters to carry 12lb.; entrance \$10; second pony to receive 70 per cent. of entrance money; third pony, 30 per cent. One-Mile-and-a-Half.

The BROOKERS' CUP, value \$250; a forced entry of \$5 each for all entered Subscription Griffins; 70 per cent. of the entrance money to go to the second, and 30 per cent. to the third pony; weight for inches; previous winners 7lbs. extra; penalties accumulative. One Mile.

The FLYAWAY STAKES, for all China, Manila, and Japan Ponies; weight for inches; previous winners at this meeting, 7lbs. extra; subscription Griffins allowed 7lbs.; entrance \$5, with \$100 added. Three-Quarters-of-a-Mile.

THIRD DAY.  
The CATHAY CUP, value \$150; presented by the Cathay Club; for China Ponies; weight for inches; entrance \$5; second pony to receive 70 per cent.; third pony, 30 per cent. One Mile.

The CHALLENGE CUP, value 100 guineas, for China Ponies; to be won two years consecutively by a pony or ponies the *bona fide* property of the same owner; weight for inches; entrance (forced) \$5; first pony to receive 70 per cent.; second, 20 per cent.; and third, 10 per cent. of entrance money. One Mile and Three-Quarters.

The LADIES' PURSE, for all China, Manila, and Japan Ponies, to be handicapped by the Stewards; entrance \$5. Seven Furlongs.

The NAVY PLATE, value \$500; presented by officers of H.M. Fleet, for all China, Manila, and Japan Ponies; weight for inches; previous winners at this meeting of one race, 5lb. extra; of two races, 7lb. extra; and of three or more races, 10lb. extra; non-starters at this meeting excluded; entrance \$10; second pony to receive half of the entrance money. One Mile.

The KEEOHONG CUP, value \$500; presented by the Keo Hong Club; for China, Manila, and Japan Ponies; weight for inches; entrance \$10. From the Black Rock twice round and in.

The STAND PLATE, a sweepstakes of \$5 each, with \$100 added for all *bona fide* Griffins at date of entry; weight for inches; previous winners at this meeting, 7lb. extra; penalties accumulative; subscription Griffins allowed 7lb. From two mile-post once round and in.

The CONSORTATION STAKES, for all China, Manila, and Japan ponies at this meeting; weight for inches; entrance \$5, with \$100 added; second pony to receive \$50. Seven Furlongs.

The NIL DESPERANDUM STAKES, for all beaten subscription Griffins; entrance \$3, with \$100 added for the first pony, and \$50 for second pony; weight for inches. Half-a-Mile.

The CHAMPION STAKES, a forced entry for all China, Manila, and Japan Ponies, winners at this meeting; optional to beaten ponies; weight for inches; entrance \$20; winners of two races, \$30; of three or more races, \$50, with \$100 added. One Mile and a Half.

The NATIVE SORAMBLE, for China Ponies only; first pony, \$25; second, \$10; third, \$5; to be ridden by Chinamen; catch weights. Once Round.

## MACAO.

(FROM OUR OWN CORRESPONDENT.)  
MACAO, 10th November.

The following important proclamation from the Macao Government appears in the last number of the *Boletim da Provincia de Macao e Timor*:—As the Portuguese bark *Triumfante* from Mozambique will shortly arrive at Macao after calling at Timor, and will return to the former port, carrying emigrants, natives of Macao, who would like to settle there, either to fill vacancies in public offices, or in commercial houses, or on private agricultural farms; and as H.E. the Governor General of Mozambique also wishes to obtain for the department of public works, the Customs, and the town and rural police, Chinese of approved good character, the Governor of this province hereby notifies that a list has been already opened for all who wish to sign a contract under the following conditions:—

Portuguese residents may contract for employment as Customs watchmen, foreman, or guards over companies of labouring men, sergeants or corporals of the town and rural police, drawing a minimum salary of 100,000 reis yearly (about \$10 to \$11 per month) to be increased according

to merit and ability. They may be employed as clerks in public departments, should they be qualified to fill these places. Free passages will be provided for such emigrants as well as for their families, so far as the ship's capacity will allow.

Chinese residents are offered employment as labourers, joiners, rough work carpenters, cabinet makers, smiths, workers in iron, boilermakers, masons, road constructors, plasterers and painters. These labourers will be entitled to draw the wages they have contracted for, according to quality of work, and individual merit, it being guaranteed that the lowest wages shall be one dollar per diem, Sundays excepted. Individual merit shall be submitted to the decision of the Directorate of public works of the province of Mozambique, which is authorised to double these rates of wages if they consider such a step necessary. These labourers shall be compelled to render service in those localities of the province as may be allotted to them.

Employment is also offered to carriers for the Customs workmen, those being preferred who are accustomed to loading and unloading ships, to warehousing and packing duties, but it is stipulated that their services must be available for any other duties and on any day, Sunday not excepted. Only 30 men may contract for these services, and they shall be paid from \$10 to \$12 monthly according to merit practically tested.

Chinese who have served in the police as Lukongs with good character, and are willing to render similar services at Mozambique, may contract to the number of 40, the wages for this class to be \$12 monthly. Free return passages are only guaranteed to those who contract to serve in Mozambique for five years or upwards. Portuguese who are without a profession, or a determined aim, and are willing to go in search of employment at Mozambique, shall have a gratuitous passage. The contracting parties shall have an advance on salary of two months minimum salary already determined for each profession.

The contract for the Chinese shall be made at the office of "Negocios Simios" and confirmed by the Governor of the province. The contracts with Portuguese shall be made at the Town Clerk's office and also confirmed by the Governor.

More detailed information may be obtained at both the above mentioned offices, and this notice shall be published in Portuguese and Chinese, so that all those may be made acquainted with it, who are desirous of availing themselves of the opportunities of employment offered in Portuguese territory.

## CORRESPONDENCE.

[We do not hold ourselves responsible for the opinions expressed by Correspondents.]

## A HARD WINTER IN THE NORTH.

TO THE EDITOR OF THE "HONGKONG TELEGRAPH."  
SIR,—I see you mention a flight of duck as having passed over the Colony yesterday morning. I was a witness to the passage, about the time you mention, of an enormous flight of birds, but there were several kinds. Having lived in the Fen country at home, I am well acquainted with the notes of wild fowl, and plover and curlew formed a large portion of the flight you refer to. They were, however, principally duck and geese, the latter being plainly distinguished as I had a good look at them through a powerful glass. This indicates a low temperature at an unusually early date, and a probable hard winter in the North.—Yours, &c.,  
FOWLER.

Hongkong, Nov. 10th, 1881.

## THE MACAO LYCEUM.

TO THE EDITOR OF THE "HONGKONG TELEGRAPH."

SIR,—I regret to see from the latest effusion of your Macao correspondent that he still holds the same strong opinion with regard to the Lyceum Scheme. I thought that he would, at least, have modified it after the other side of the question had been placed before the public. The acrimony and persistency with which he attacks the scheme makes one doubt; indeed, whether he is a wholly disinterested party, the more so as he is known to be closely connected with public education in our neighbouring colony. In your leader of the 3rd instant you stated that his identity could not be known or guessed by our Catholic weekly. Now, Mr. Editor, permit me to say that your Macao correspondent's identity has been known to the public since he penned that celebrated letter respecting the political situation in Portugal, which happened to be quite the reverse of what he depicted it to be. Your favourite Latin quotation *ne sutor ultra crepidam* could not, I think, be more fittingly applied than to your correspondent. With this digression I now proceed to the real question at issue. Your correspondent in his desperate efforts to effect a sweeping condemnation of the Lyceum Scheme has advanced arguments that tell against himself. He states that the Macaenses are debarred from public or civil employments in Portugal, but he does not assign any reason for such a state of things. If the Macaenses are in any way excluded from these employments, it is simply because of their lack of opportunities to pursue higher studies and

thereby qualify themselves for such posts. I am not aware of a single case of a Macaense who has gone through a superior course of studies, not obtaining a good situation in Portugal or other places. I shall not confine myself to mere assertion, but will cite cases in point. Dr. Pegado, a Macaense, is a Professor in the Coimbra University, the highest position he could aspire to. Dr. Carvalho holds a good position too in Lisbon, and so do Messrs. Loureiro, Diniz, Outeiro, and others. When the late Viscount do Corral arrived in Lisbon he wrote, I remember, to a friend here to say that the Macaense Colony in Portugal has increased considerably, that all its members were in good positions, and that one of the most promising Macaense, Mr. Hart Milnor, was a Professor in the Lisbon Lyceum. So late as last mail I received intelligence that a Macaense had just passed for a Lieutenant in the Portuguese Engineer Corps, and that another Macaense has just been appointed by the British Government Deputy Colonial Surgeon in one of the Australian Colonies. In view of these facts, it will be seen that there is no necessity for the Macaenses to "emigrate to the moon" in order to find good situations. What may become necessary, however, is your correspondent's own hasty flight to the lunar regions on the arrival of the Professors of the Lyceum, for Macao will then be no longer a *terra dos cegos onde o torto é rei*.

On principle I uphold the Lyceum Scheme. The last Lyceum turned out a goodly number of most learned lawyers, interpreters, professors, &c., who now occupy good positions in Macao and elsewhere. I am therefore at a loss to understand on what grounds opposition to the scheme of re-establishing the old Lyceum, which was productive of such excellent results when formerly in existence can be justified, unless it be that the opposition proceeds from motives which I would rather not hint at the present moment.

In conclusion, I may mention that a gentleman in Macao who has at heart the interest of, and is much concerned in education in that Colony in some conversations I had with him on the subject, strongly disapproved of the severe criticisms passed on the Lyceum Scheme.

Thanking you for the insertion of this letter,—I am, &c.,  
S.  
Hongkong, November 11th, 1881.

## AFGHAN NEWS.

Allahabad, 6th October.—Later advices from Kandahar report that the battle of the 22nd was not so easily won as at first supposed. It seems that the Kandahari regiments at first drove back the Ameer's troops and had actually succeeded in capturing three guns, when the Heratis, as well as one of the Kabul regiments, opened fire on them and the irregulars. Nevertheless, the Kandahari retired in good order into the old city, and were proceeding to entrench themselves in order to make a final stand, when the other two Kabul regiments attacked them from behind and all was lost. The cavalry took a very small part in the battle, and Ayub retired with all his sowers, but it is not known where he has gone.

Simla, 13th October.—News has been received from Kandahar to the 9th. A letter reached the Amir on 7th from Sirdar Abdul Kudas Khan reporting the defeat of Sirdar Abdus Salam Khan at Oshmah-Ost, and his capture with thirty sowers. In a second fight, Lulnah, with three regiments and two mountain guns, was defeated and his guns taken. Lulnah had sent messengers to Abdul Kudas to make terms of surrender.

The Girishk force under Mahommed Yusuf Khan has crossed the Helmand. The Amir has written to the Herat chiefs to assist Mahommed Isbak Khan and Yusuf Khan, who are advancing from Maimannah and Kandahar respectively.

Allahabad, 14th October.—Orders have been issued for the return to India of the troops in Southern Afghanistan, excepting the Brigade which will garrison Quetta, under the command of Brigadier General Edwards.

General Hume, on his return, will take up the command of the Lahore division.

Simla, 14th October.—It is reported from Meshed that Herat was captured by the Turkestan army on the 4th.

Simla, 15th October.—News of Ayub Khan's defeat reached Herat on the 30th September.

Gitean, who attempted to assassinate President Garfield, used to lecture the Young Men's Christian Association at New York. This explains all.

## COMMERCIAL INTELLIGENCE.

THIS DAY, ONE P.M.

There is still very little to report in share business. Docks have been sold in small lots at 80 per cent. premium for cash, and there are buyers and sellers at that rate. A few Steamboats changed hands yesterday at 24 per share premium, but the transactions were only of minor importance. Banks are rather firmer than has been the case lately, although no actual transfers have resulted, so far as we are aware. Sugars are also in much better odour, and there are indications of business at advanced rates.

SHARES.  
Hongkong and Shanghai Banking Corporation—113 per cent. premium.  
Union Insurance Society of Canton—\$1,625 per share.  
China Traders' Insurance Company—\$1,575 per share.  
North-China Insurance Company—Tls. 1,125 per share.  
Yangtze Insurance Association—Tls. 830 per share.

Chinese Insurance Company—\$305 per share, sellers.  
Man On Insurance Company, Limited—\$25 per share premium.

On Tai Insurance Company, Limited—Tls. 150 per share.  
Hongkong Fire Insurance Company—\$800 per share, Buyers.

China Fire Insurance Company—\$270 per share.

Hongkong and Whampoa Dock Company—30 per cent. premium, Sales & Sellers.

Hongkong, Canton, and Macao Steamboat Company—\$24 per share premium.

China Coast Steam Navigation Company—Tls. 162 per share.

Hongkong Gas Company—\$85 per share.  
Hongkong Hotel Company—\$100 per share, Sellers.

China Sugar Refining Company, Limited—\$160 per share, Buyers.

China Sugar Refining Company (Debtures)—3 per cent. premium.

Hongkong Tea Company—\$128 per share.  
Hongkong and China Bakery Company, Limited—\$50 per share.

Chinese Imperial Government Loan of 1878—14 per cent. premium, ex interest.

Chinese Imperial Government Loan of 1881—24 per cent. premium, Sales.

## EXCHANGE.

On LONDON—Bank Bills, T.T. .... 8/8  
Bank Bills, at 30 days' sight ..... 8/9  
Bank Bills, at 4 months' sight ..... 8/9 1/2  
Credits, at 4 months' sight ..... 8/9 1/2  
Documentary Bills, 4 months' sight ..... 8/9 1/2  
On PARIS—Bank Bills, on demand ..... 4/6  
Credits, at 4 months' sight ..... 4/8  
On BOMBAY—Bank, T.T. .... 22 1/2  
On CALCUTTA—Bank, T.T. .... 22 1/2  
On SHANGHAI—Bank, T.T. .... 73 1/2  
Private, 30 days' sight ..... 74 1/2

## HONGKONG TEMPERATURE.

(TAKEN AT MESSRS. FALCONER AND CO.'S REGISTER, QUEEN'S ROAD.)

Hongkong, 10th & 11th November, 1881.  
BAROMETER—1 P.M. .... 30.048  
Do. 4 P.M. .... 30.032  
THERMOMETER—1 P.M. .... 76  
Do. 4 P.M. .... 77  
Do. 1 P.M. (Wet bulb) .... 72  
Do. 4 P.M. Do. .... 72  
BAROMETER—9 A.M. .... 30.102  
THERMOMETER—9 A.M. .... 75  
Do. 9 A.M. (Wet Bulb) .... 70  
Do. Maximum ..... 77  
Do. Minimum (over night) 74

## SHIPPING INTELLIGENCE.

## ARRIVALS.

Nov. 10, CATSEENA, Russian steamer, 810, Gollart, Manila 7th Nov., General.—Arnhold, Karberg & Co.  
Nov. 10, ESMEERALDA, British steamer, 395, R. Talbot, Amoy 9th Nov., Tea.—Russell & Co.  
Nov. 11, MINNA, German bark, 467, T. Dan, Amoy 9th November, Beans.—Captain.

## DEPARTURES.

Nov. 10, JAPAN, British steamer, for Singapore and Calcutta.  
Nov. 11, HOI-YUNG-HONG, Chinese gunboat, for Canton.  
Nov. 11, CHEN-TO, Chinese gunboat, for a cruise.

## PASSENGERS.

ARRIVED.  
Per Esmeralda, steamer, from Amoy, Mr. Dolan, 1 European deck, and 195 Chinese.

## REPORTS.

The British steamer Esmeralda, from Amoy, reports moderate winds and fine weather.

## MAILS.

The following mails will close:—  
TO-DAY, 11th November.—

For Kobe and Yokokama, per Sunfida Maru, at 3.30 p.m. For Amoy, Taiwan, and Taiwan, per Albay, at 4.30 p.m. For Haiphong, per Solway, at 4.30 p.m.

TO-MORROW, 12th November.—  
For Macao, Macao, Sourabaya, Samarang, Batavia, per Wm. Macdonald, at 11.30 a.m. For Swatow, Amoy and Foochow, per Kwangtung, at 5 p.m. For Manila, per Esmeralda, at 1.30 p.m. For Swatow, per Yotung, at 5 p.m.

## MAOEWE FRICKEL &amp; Co.

GENERAL STOREKEEPERS, &c.

## HAVE FOR SALE.

Groceries.  
Crosse & Blackwell's, Celebrated Household Stores.  
John Moir & Sons, Celebrated Household Stores.  
American Stores of all descriptions.  
Huntley & Palmer's BISCUITS & CAKES.  
BUTTER, Danish & French, Philippe & Canada's PATES &c.,  
CHUTNIES & CURRY  
POWDER, TEYSSONNEAU'S  
FRUITS in juice.  
COFFEE, SUGAR, &c. &c.  
Wines, Spirits, &c.  
OUTLER PALMER & Co.'s "CARTE BLANCHE," HEID-IG & Co.'s MO-  
NOPOLE, pts. and qts. ADOLPH COLLIN'S BOUZY CABINET,  
MUMM'S (Jules) CHAMPAGNE  
pts. and qts.  
NEYEN'S (Boden) BOUZY,  
pts. and qts.  
EXTRA SEC. quarts.  
Charles Heidsieck's WHITE SEAL,  
pts. and qts. VEUVE CLICQUOT PON-  
SARDIN, pts. and qts. Theophile Ros-  
dard & Co.'s VERZENAY MOUSSEUX,  
pts. and qts.  
Krug's CHAMPAGNE, pts. and qts.

OUTLER PALMER & Co.'s CHATEAU MOUJON, LORMONT, pints, and quarts.  
ARAUZAN (Chateau), pints and quarts.  
ERMITAGE LUDON, THIBCEUF (Chateau), pints and quarts.  
CHATEAU LAROSE (Outlet & Adet), pints and quarts.  
CHATEAU LAFITE, pints and quarts.  
IRES GRAVES, pints and quarts.  
BREAKFAST CLARET, pints & quarts.  
OLD INVALID CLARET.  
St. JULIEN, &c., &c. Breakfast Claret.

Burgundy, Hock, Sherries, &c.  
Chamberlain, Chablis (White), Liebfra-  
milch, Hockheimer, Niersteiner, Stein-  
berger Cabinet, Rudesheimer  
Berg, Konin Victoria Berg,  
Chateau Yquem, Grand  
Vin, Haut Sauterne  
Marsala, Saccone's  
Pale Dry White Seal Sherry, Yellow Seal  
Amontillado Sherry, Outler Palmer  
and Co.'s Sherry, Invalid  
Port (1848), Hunt's Port.

Brandy, Whisky, Liqueurs, &c.  
1, 2 and 3-star Hennessy's Brandy,  
La Grande Marque Brandy,  
Outler Palmer & Co.'s  
Brandy, Ronyer Guillet & Co.'s Brandy,  
1 to 4 stars; Finest Old Bourbon  
Whisky, highly recommended,  
Kinahan's LL Irish Whisky,  
Jamieson's Irish  
Whisky, Royal Glendee  
Whisky; AVH Gin, Swaine  
Boord & Co.'s Old Tom  
Gin; La Grande Chartreuse, Green  
and Yellow, Maraschino de Zara, Ouragosa,  
pints and quarts; Angostura,  
Baker's and Orange Bitters,  
&c., &c., &c.

BASS'S ALE, bottled by Cameron and  
Saunders, pints and quarts.  
GUINNESS'S STOUT, bottled by E &  
J. Burke, pints and quarts.  
PILSENER BEER, in quarts.  
DRAUGHT ALE and PORTER, by  
the Gallon.  
Fine ALE, bottled by MacEwan, Frickel  
& Co. ALE and PORTER, in hogsheads.

Brated Waters.  
SODA WATER,  
LEMONADE,  
TONIC WATER,  
SARSAPARILLA,  
&c., &c., &c.

The Finest Stocks of  
CIGARS, CAVITE CHEROOTS,  
PRINCESA CHEROOTS,  
PRINCESA CIGARS, AROCEROS,  
VEGUEROS,  
&c., &c.

"PERFECTION" All Specially  
Selected.  
EMPRESS OF INDIA, and Best NAVY  
STATIONERY, BOOKS &c.

"Franklin Square" Library,  
"Seaside" Library,  
Harper's Half-hour Series,  
French Novels,  
Medical Works,  
School Books,  
Presentation Books.

Works of reference &c.  
Stationery for Ladies and Office use.  
Direct from the manufacturers the best  
and Cheapest in Hongkong.  
Special orders in this line executed on  
very moderate terms.  
Papers ruled to any pattern and stamped  
plain, cameo or relief.  
Dies engraved to order. Office requisites  
of every description.  
Milner's Fire Proof Safes, Cash and Deed  
Boxes, Brushware.  
Outlery, Crockery, and Glassware.  
Builder's Hardware material, Sporting  
Guns, Revolvers and Sporting  
ammunition.  
Sailmaking and Rigging promptly exe-  
cuted.



**Intimations.****LE CEROLE-TRANSPORTS.**  
**SOCIÉTÉ ANONYME D'ASSURANCE**  
**MARITIME MARSEILLE.**CAPITAL SUBSCRIBED.....15,000,000 Francs.  
CAPITAL PAID-UP..... 3,750,000 Francs.

The Undersigned, having been appointed AGENTS of the above Company, are prepared to GRANT POLICIES on MARINE RISKS to all parts of the World.

ARNHOLD, KARBERG & Co.  
Hongkong, 15th June, 1881.**PHOTOGRAPHY.****BARON STILLFRIED**, Photographer to the Austrian Court, will REMAIN HERE for SIX WEEKS or TWO MONTHS. He has now OPENED a STUDIO next door to the new Chartered Bank Building, and invites an Inspection of his Collection of PHOTOGRAPHS, PHOTO-CRAYONS, and WATER COLOURS.Hours from 10 to 1, and from 2 to 4.  
PORTRAITS, GROUPS, or OUTDOOR WORK, taken, up to the Largest Size.  
Hongkong, 27th October, 1881.**C. L. T. EVENIN**,  
COMMISSION AGENT,  
WINE AND SPIRITS MERCHANT.  
CHAMPAGNE, BURGUNDIES,  
COGNACS, SHERRIES, LIQUEURS,  
WHISKY &c., &c.  
HONGKONG HOTEL BUILDING.HONGKONG TIMBER YARD,  
WANCHAI.**OREGON PINE SPARS**  
AND LUMBER  
always on hand.  
**L. MALLORY**,  
Proprietor.  
Hongkong, 24th June, 1881.**R. FRASER-SMITH**,  
PUBLIC ACCOUNTANT,  
ARBITRATOR,  
AND  
COMMISSION AGENT.  
CLUB CHAMBERS, HONGKONG.**NOTICE.****BOOKBINDING AND RULING IN**  
ALL ITS BRANCHES EXECUTED  
AT VERY LOW RATES AT THE  
"HONGKONG TELEGRAPH"  
OFFICE.  
Account Books ruled to any pattern.  
Music bound in Elegant Style  
with Best Materials.

"TELEGRAPH" OFFICE, HONGKONG.

**OFFICES WANTED.****OFFICES WANTED**, for a term  
of years, on the QUEEN'S ROAD  
or near it; must have good daylight.  
Address, stating situation, rent, and  
when vacant, B. E. J., office of this  
Paper.  
Hongkong, 4th November, 1881.**For Sale.****JUST RECEIVED.****A SELECTED ASSORTMENT**  
of MENU CARDS, SEAT CARDS,  
VISITING CARDS.Apply to  
**DE SOUZA & Co.****FOR SALE.****A TABLE**Showing the mean time of Rising and  
Setting of the Sun calculated for the  
Latitude of Hongkong or any other  
Latitude if required.

PRICE.—20 cents.

**DE SOUZA & Co.****FOR SALE CHEAP.****BOWLING ALLEYS.****WITH BALLS, PINS, &c.,**  
Complete.  
The Alleys are 79 feet in length,  
and were laid down about a year ago  
at a cost of over \$600. They have  
seldom been played on, and are in  
splendid condition.

Will be sold a bargain.

Apply to

**R. FRASER-SMITH**,  
Club Chambers.  
Hongkong, 1st July, 1881.**Intimations.****THE** Undersigned have been appointed AGENTS to the NEW YORK BOARD of UNDERWRITERS.**ARNHOLD, KARBERG & Co.**  
Hongkong, 15th June, 1881.**D. K. GRIFFITH & Co.**  
MANUFACTURERS OF THE  
LONDON AERATED  
WATERS,  
AND GENERAL AGENTS.  
7, Beaconsfield Arcade.**STAG HOTEL.**

QUEEN'S-ROAD CENTRAL.

Good accommodation for Visitors,  
English & American Billiards.  
Tiffin at One o'clock.

Dinner at 7.30.

This Hotel is most centrally situated  
and within easy distance of the principal  
landing places.**J. COOK**,  
Proprietor.**NOTICE.****GOODS** received on STORAGE, at  
the Blue Building Godowns,  
Marine Lot 65, Prayer East, and advances  
made on the receipt.For the MEEKER GODOWN Co.,  
**J. M. GUEDES, JUN.**  
Hongkong, 3rd October, 1881.**A. MILLAR & Co.,**  
PLUMBERS, GASFITTERS,  
COPPERSMITHS, AND BRASS-  
FOUNDERS, OFFICE AND WAREHOUSE  
FLETCHER'S BUILDINGS, QUEEN'S-ROAD  
EAST, WORKS—SPRING  
GARDENS, WANCHAI**William Schmidt & Co.**  
GUNMAKERS, &c.  
BEAconsfield ARCADE.Arms, Ammunitions, and Requisites  
of every description.Arms Repaired, Cleaned, or Converted  
at moderate charges.Sporting Guns and Ammunition  
always on hand.**T. ALGAR AND COMPANY,**  
HOUSE AND ESTATE  
AGENTS.  
RENTS COLLECTED.**BROWN, JONES & Co.,**  
UNDERTAKERS.  
MOURNING STATIONERY, &c.  
MONUMENTS ERECTED.  
9, HOLLYWOOD ROAD.**To be Let.****TO LET,**Immediate Possession,  
**TOP FLOOR** of No. 3, Queen's Road  
Central (above Mr. Noble's).  
**J. M. GUEDES, JUN.**  
Hongkong, 3rd October, 1881.**TO LET.****HOUSES** at SPRING GARDENS.  
Apply to  
**F. PEREIRA**,  
215, Wanchai Club.  
Hongkong, 7th September, 1881.**For Sale.****FOR SALE.****A DOUBLE-BARREL FOWLING-PIECE**  
(muzzle-loading), Patent Snap  
Action, Twist Barrels, side-action  
Locks; in leather case, with Shot  
Pouch and Powder Flask. Price, \$10.  
Apply at the Office of this Paper.  
Hongkong, 25th October, 1881.**FOR SALE CHEAP.****A First Class PONY PHAETON**  
by Lenny of Croydon.  
Apply to  
**M. A.**The "Hongkong Telegraph" office.  
Hongkong, 24th June, 1881.**FOR SALE.****A USTRAILIAN WINES,**  
PORT AND SHERRY,  
of the finest quality, from Ocolalta  
Vineyard, Braxton, Hunter River,  
N.S.W.

Apply to

**R. FRASER-SMITH**,  
Club Chambers.**NEW DIRECTORY**  
**FOR THE FAR EAST.****A NEW DIRECTORY FOR**  
**CHINA, JAPAN, AND THE**  
**PHILIPPINES,****FOR THE YEAR 1882,****WILL BE PUBLISHED,****PRICE TWO DOLLARS,**  
ENTITLED**"THE HONGKONG DIRECTORY**  
**AND HONG LIST FOR THE**  
**FAR EAST."****THE** above work will be published  
on the 1st of January next, at  
the office of this Paper, and will con-  
tain a Directory for the Ports in the  
large portion of Asia comprised be-  
tween Penang, in the Straits Settle-  
ments, and the Northern Ports, includ-  
ing Formosa; the Treaty Ports of China  
and Japan; the Philippine Islands; the  
British Colony of Hongkong; and the  
Portuguese Colony of Macao. The work  
will also contain the Principal Treaties  
between European countries and the  
United States and the countries East  
of the Straits, together with conditions  
of Trade, and the Port, Customs, Con-  
sular and Harbour Regulations for the  
Ports of China and Japan; and a de-  
scription of the Ports, with the latest  
Trade Statistics taken from the Reports  
of the Imperial Maritime Customs and  
other reliable sources.The various Governments and Mu-  
nicipal Corporations will be applied to  
for information, and all Public Bodies  
and Companies, Bankers, Merchants,  
Consuls, and Professional and other  
Residents, will supply the necessary  
matter to ensure correctness upon forms  
sent for that purpose. The Naval and  
Military portions will be taken from  
the latest published official lists and  
revised at Head-quarters; in fact no  
pains will be spared to make "THE  
HONGKONG DIRECTORY AND HONG LIST  
FOR THE FAR EAST" a perfectly reliable  
vade mecum.It is intended to make this work a  
medium for Advertisers at a cheap  
rate, and the charge for Advertise-  
ments will be**\$10 per page in Hongkong,**  
**and \$12 at Outports.**The size of the Page will be SEVEN  
INCHES AND A HALF LONG by FOUR INCHES  
AND THREE-QUARTERS; this space will  
admit of a large quantity of matter  
and all Advertisements will be taste-  
fully and prominently displayed.  
Blocks of any description will be in-  
serted, but these must not exceed  
the above dimensions."THE HONGKONG DIRECTORY AND  
HONG LIST FOR THE FAR EAST" will, in  
order that it may circulate extensively  
outside this Colony, be published at a  
POPULAR PRICE, and can be or-  
dered at this Office or obtained from  
the Agents (list to be hereafter pub-  
lished) for**TWO DOLLARS.**There is not space in the compass  
of an ordinary advertisement to detail  
all the mass of information it is in-  
tended to introduce into the work, but  
it may be fairly asserted that no such  
Directory has ever been published  
either in Hongkong, or any other  
part of the East, at the price."Telegraph" Office, Hongkong,  
October 1st, 1881.**TELEPHONE EXCHANGE.****THE GREAT NORTHERN**  
**TELEGRAPH COMPANY**  
(amalgamated with the ORIENTAL TE-  
LEPHONE COMPANY, Limited, as regards  
Telephone Lines in Hongkong and  
China) with transfer of Alexander  
Graham Bell, Arnhold White, Frederic  
Gower, &c., &c.**BELL AND EDISON'S SYSTEM.**Permission having been granted by  
the Government to establish a Tele-  
phone Exchange in Hongkong, the  
above Company hereby beg to invite  
Subscriptions from the Public.Throughout Europe and America  
Telephone Exchanges have gained such  
a reputation by facilitating daily inter-  
course and by ensuring the safety of  
private and public property, that they  
may now be considered indispensable  
in all large Cities and Business Centres.  
Hongkong with its vast commercial  
transactions and valuable property, is  
essentially a place, where a well con-  
ducted Telephone Exchange will be of  
the greatest use, and in laying this  
Prospectus before the Public, the Com-  
pany hopes that it may count upon the  
general support not only of the mer-  
chants and professional members of the  
Community, but also of the different  
Government Departments in order to  
render the service as efficient as pos-  
sible.The Exchange will be worked in the  
following way, viz.: a head Office will  
be established in the central part of  
the town provided with the best Tele-  
phone appliances according to the new-  
est and most approved European and  
American inventions. Each subscri-  
ber will be supplied with a complete  
set of Instruments and will be put in  
direct communication with the central  
office by separate wires.When wishing to use the Telephone,  
a Subscriber will only have to call the  
Central Station and give the name of  
the party, he wishes to speak with, the  
wires are then immediately switched  
together, and the two Subscribers will  
be in direct communication with each  
other. When they have finished, the  
Central Office is notified to that effect  
by a Bell Signal, the wires are then  
disconnected, and any other connection  
can be made if desired and so on. The  
dialogue between the subscribers is of  
course quite private and can only be  
heard by the two parties concerned.  
It should distinctly be understood, that  
the message are not spoken to the Central  
Office, and thence transmitted to the  
person to be communicated with,  
but the two wires are simply switched  
together, thus forming one continuous  
line, over which conversation can be  
carried with perfect ease and privacy.The Central Office will, if practicable,  
be open to the general public so that  
any person can thence communicate  
with the Subscribers. For this service  
non-subscribers would have to pay a  
small fee according to the time they  
occupy the wire.The Telephones used by the Com-  
pany are the Combination Bell-Edison.  
These Instruments which are far su-  
perior to all other Telephones on ac-  
count of their great distinctness of  
sound combined with easy manage-  
ment, have met with unrivalled success  
throughout the world, and are now  
also adopted by the British Govern-  
ment Departments in England and  
India.The subscription fee will to some ex-  
tent depend upon the number of sub-  
scribers, but the price will not exceed  
\$150 per annum for town subscribers.  
The following boundaries will be taken  
as terminating the town, viz.: West.—  
The Gas Works, East.—Police Station  
No. 2. South.—Caine Road and  
Kennedy Road, etc. Subscribers out-  
side these limits would have to pay a  
proportionally higher charge according  
to the length of wire required and the  
difficulties to be overcome in construct-  
ing and maintaining the line. The  
subscription will be binding for one  
year, payable quarterly in advance.All maintenance expenses of Instru-  
ments and wires are included in the  
above price, and the subscribers will  
have nothing to pay beyond the fixed  
annual charge.The Central Office will be under  
competent supervision, and an efficient  
staff of clerks will be in attendance  
during office hours.The Company will also undertake to  
make private arrangements for persons  
wishing to be in direct communication  
with their offices, godowns, etc., and  
to take over the maintenance of such  
lines at reasonable charge.In order to expedite the work, sub-  
scribers are requested to send in their  
names to the undersigned agent at an  
early date.Should sufficient support not be re-  
ceived, the Company is not bound to  
establish the Exchange.**A. SUENSON**,  
Superintendent.

Hongkong, November 11th 1881.

Hongkong,.....188.

To the Superintendent  
Great Northern-Telegraph Co.Dear Sir,—  
Kindly place.....name in the List of  
Subscribers to the Telephone Exchange.  
Yours faithfully,

Signature .....

Address .....

**FOR SALE.****MERCHANTILE DIRECTORY**of the World, in 3 volumes,  
comprising the Continental, Price.

Foreign and British Portions \$25.00

Select Phrases in the Canton

Language ..... 0.50

First Book of Reading Les-

sons: Part I ..... 0.50

Part II ..... 1.00

Dr. James Butler's Catechism

Topography of China ..... 1.00

Guia do Christão ..... 1.00

Grammatica Nacional de Aule-

te ..... 0.75

Laws of Lawn Tennis ..... 0.50

Manual da Historia Sagrada

Introdução a Lingua Inglesa,

com um Dicionario de Vo-

cabulos ..... 0.60

Encyclopedia Elemental ..... 1.00

Resum da Lingua Franceza,

Coordenados por J. F. de

Gouvea ..... 0.20

Os Dez Dias de S. Francisco

Xavier ou devoção de Dez

Sexta Feiras, offerecida aos

devotos do Grande Aposto-

lo do Oriente por J. F. Gou-

vea ..... 0.20

The Devout of the Seven Do-

lours of our Blessed Lady by

the Rev. Antonio Pereira,

S. J., Translated by Rev. W.

Palgrave, S. J. .... 0.20

Evidence of the Affinity of the

Polynesian and American

Indians with the Chinese

and other nations of Asia

Ball Room Guide ..... 1.00

Grammatica da lingua Inglesa

The Student of Jesus Christ

by Rev. Antonio Pereira,

S. J., ..... 0.50

O Ja drim'Alma:

Stitch ..... 0.25

Half-bound ..... 0.40

Calf ..... 0.50

Descripção do Imperio da Chi-

na, precedida de algumas

noticias sobre os Conventos

de S. Francisco e de Sta. Cla-

ra em Macao: extracto do

Vergel de Plantas e Flores

da provincia da Madre de

Deus dos capuchos reforma-

dos, composto pelo Padre

Mestre Fr. Jacinto de Deus.

Lente de Theologia, Primei-

ro Padre da mesma Provin-

cia, ex-Commissario Geral e

Deputado do Santo Officio

da Inquisição de Goa na In-

dia Oriental ..... 2.00

**DE SOUZA & Co.****FOR SALE.****ANGLO-CHINESE CALENDAR****FOR 1881.**

NEARLY PRINTED ON CARD BOARD.

PRICE:—10 cents.

**DE SOUZA & Co.****FOR SALE.****WASHERMAN'S BOOKS**, for

the use of Ladies and Gentle-

men.—Price 50 cents.

**DE SOUZA & Co.**

Hongkong, 28th June, 1881.